

Rubrique XI

L'expert utilise les techniques d'analyse appropriées, étant entendu :

- qu'il est censé s'agir d'une méthode de traitement structurée des données rassemblées;
- qu'il donne une motivation du pourquoi la technique d'analyse utilisée est appropriée.

Rubrique XII

L'expert doit, lors de la formulation de ses recommandations, les scinder en deux groupes : les mesures matérielles et organisationnelles.

Lors de la formulation des recommandations matérielles et organisationnelles, l'expert doit formuler celles-ci dans l'ordre de succession de la hiérarchie à l'article 9 de l'arrêté royal du 27 mars 1998 relatif à la politique du bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail et conforme aux principes de prévention généraux, comme ceux-ci sont déterminés dans la loi.

En ce qui concerne les mesures matérielles, l'expert doit joindre une évaluation des coûts pour l'(les) employeur(s). Pour cette évaluation des coûts, un ordre de grandeur suffit.

Rubrique XIII

L'expert notifie, dans cette rubrique, tous les destinataires de son rapport.

Rubrique XIV

L'expert termine son rapport par la clause : « En ce qui concerne cet examen de l'accident du travail, je déclare l'avoir réalisé personnellement, ne pas en partager le secret et ne pas faire l'objet du moindre conflit d'intérêts », suivie d'une indication de lieu et de temps et de sa signature.

Les mots « ne pas violer le secret » impliquent que l'expert ne peut pas communiquer le rapport à des tiers, autres que ceux stipulés dans l'article 94*quater*, 3^e de la loi.

Vu pour être annexé à l'arrêté du 31 mai 2006.

Le Ministre de l'Emploi,
P. VANVELTHOVEN

Liste des abréviations utilisées :

CPP : comité pour la prévention et la protection au travail

ATG : accident du travail grave

SEPP : service externe pour la prévention et la protection au travail

SECT : service externe pour le contrôle technique sur le lieu de travail

PPG : plan global de prévention

SIPP : service interne pour la prévention et la protection au travail

PAA : plan d'action annuel

BCE : Banque-Carrefour des Entreprises

Tél : téléphone

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN
N. 2006 — 2264 [C — 2005/00773]

18 MEI 2006. — Koninklijk besluit betreffende de toekenning van een verlof voorafgaand aan de pensionering voor de personeelsleden van de politiediensten

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, inzonderheid op de artikelen 238, eerste lid en 239, derde lid;

Gelet op de wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, inzonderheid op artikel 43, derde lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 juni 1998 tot invoering van een tijdelijke regeling van verlof voorafgaand aan de pensionering voor bepaalde gerechtelijke officieren en agenten bij de parketten;

Gelet op het protocol nr. 39/2 van 9 februari 2001 van het onderhandelingscomité voor de politiediensten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 9 februari 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenaren Zaken van 29 mei 2001;

Gelet op het advies van de adviesraad van burgemeesters, gegeven op 7 juni 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 24 juni 2005;

Gelet op het advies 39.082/2 van de Raad van State, gegeven op 6 oktober 2005;

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2006 — 2264

[C — 2005/00773]

18 MAI 2006. — Arrêté royal concernant l'octroi d'un congé préalable à la mise à la retraite pour les membres du personnel des services de police

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, notamment les articles 238, alinéa 1^{er}, et 239, alinéa 3;

Vu la loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police, notamment l'article 43, alinéa 3;

Vu l'arrêté royal du 22 juin 1998 portant instauration d'un régime temporaire de congé préalable à la pension pour certains officiers et agents judiciaires près les parquets;

Vu le protocole n° 39/2 du 9 février 2001 du comité de négociation pour les services de police;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 9 février 2001;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique du 29 mai 2001;

Vu l'avis du conseil consultatif des bourgmestres, donné le 7 juin 2001;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget du 24 juin 2005;

Vu l'avis 39.082/2 du Conseil d'Etat rendu le 6 octobre 2005;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op:

1° de personeelsleden van het operationeel kader bedoeld in artikel 238 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, die deel uitmaken van een korps van een politiezone waarvoor, naar gelang van het geval, de bevoegde gemeenteraad of politieraad een verlof voorafgaand aan de pensionering heeft ingesteld zoals bedoeld in artikel 238 van voornoemde wet van 7 december 1998;

2° de vast benoemde personeelsleden van de federale politie;

3° de vast benoemde personeelsleden die werden aangewezen om een ambt uit te oefenen bij de algemene inspectie van de federale politie en van de lokale politie, hierna « personeelsleden » genoemd en die voldoen aan de voorwaarden bedoeld in artikel 238 van voornoemde wet van 7 december 1998 of in artikel 42 van voornoemde wet van 27 december 2000 of in artikel 1 van het koninklijk besluit van 22 juni 1998 tot invoering van een tijdelijke regeling van verlof voorafgaand aan de pensionering voor bepaalde gerechtelijke officieren en agenten bij de parketten, om een verlof voorafgaand aan de pensionering aan te vragen.

HOOFDSTUK II. — *Administratieve stand*

Art. 2. Gedurende de perioden van verlof voorafgaand aan de pensionering bedoeld in artikel 238 van voornoemde wet van 7 december 1998 of in artikel 42 van voornoemde wet van 27 december 2000, bevinden de personeelsleden zich in disponibiliteit.

HOOFDSTUK III. — *Procedure*

Art. 3. De personeelsleden die een verlof voorafgaand aan de pensionering wensen te bekomen, richten hun aanvraag daartoe, hetzij bij een ter post aangetekende brief, hetzij door middel van een tegen ontvangstbewijs overhandigde brief, aan de korpschef, indien zij in dienst zijn bij een korps van de lokale politie, of aan de directeur-generaal van het personeel, indien zij in dienst zijn bij de federale politie of bij de algemene inspectie van de federale politie en van de lokale politie.

De directeur-generaal van het personeel of de korpschef stuurt de aanvraag samen met zijn gemotiveerd advies door naar, naar gelang van het geval, de minister van Binnenlandse Zaken, de burgemeester of het politiecollege.

In afwijking van het eerste lid, sturen de commissaris-generaal, de inspecteur-generaal, de directeur-generaal van het personeel en de korpschef hun aanvraag tot het bekomen van een verlof voorafgaand aan de pensionering, hetzij bij een ter post aangetekende brief, hetzij door middel van een tegen ontvangstbewijs overhandigde brief, rechtstreeks naar, naar gelang van het geval, de Minister van Binnenlandse Zaken, de burgemeester of het politiecollege.

De aanvraag geschiedt hoogstens twaalf maanden en minstens twee maanden vóór de erin vermelde gewenste ingangsdatum van het verlof. De postdatum of de datum van het ontvangstbewijs geldt als bewijs.

De Minister van Binnenlandse Zaken, de burgemeester of het politiecollege beslissen over de hun toegestuurde aanvragen binnen een termijn van twee maanden te rekenen vanaf de in het vierde lid bedoelde datum.

HOOFDSTUK IV. — *Aanvang van het verlof voorafgaand aan de pensionering*

Art. 4. Het verlof voorafgaand aan de pensionering gaat in op de eerste dag van een maand.

Indien de aanvraag tot het verkrijgen van het verlof minder dan zes maanden vóór de gewenste ingangsdatum ervan werd ingediend, kan de Minister van Binnenlandse Zaken, de burgemeester of het politiecollege, in het belang van de goede werking van de dienst en na overleg met het personeelslid, de aanvang van het verlof uitstellen voor een periode van ten hoogste vier maanden vanaf de gewenste ingangsdatum.

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice et de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE I^{er}. - *Champ d'application*

Article 1^{er}. Cet arrêté est applicable :

1° aux membres du personnel du cadre opérationnel visés à l'article 238 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux qui font partie d'un corps d'une zone de police pour laquelle, selon le cas, le conseil communal ou le conseil de police compétent a instauré un congé préalable à la mise à la retraite comme visé à l'article 238 de la loi précitée du 7 décembre 1998;

2° aux membres du personnel nommés à titre définitif de la police fédérale;

3° aux membres du personnel nommés à titre définitif qui ont été désignés pour exercer une fonction à l'inspection générale de la police fédérale et de la police locale, dénommés ci-après « membres du personnel » et qui réunissent les conditions visées à l'article 238 de la loi précitée du 7 décembre 1998 ou à l'article 42 de la loi précitée du 27 décembre 2000 ou à l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 22 juin 1998 portant instauration d'un régime temporaire de congé préalable à la pension pour certains officiers et agents judiciaires près les parquets, pour solliciter un congé préalable à la mise à la retraite.

CHAPITRE II. — *Position administrative*

Art. 2. Pendant les périodes de congé préalable à la mise à la retraite visé à l'article 238 de la loi précitée du 7 décembre 1998 ou à l'article 42 de la loi précitée du 27 décembre 2000, les membres du personnel se trouvent en disponibilité.

CHAPITRE III. — *Procédure*

Art. 3. Les membres du personnel qui souhaitent obtenir un congé préalable à la mise à la retraite, adressent leur demande à cet effet, soit par une lettre recommandée à la poste, soit au moyen d'une lettre remise avec accusé de réception, au chef de corps s'ils exercent leur fonction auprès d'un corps de la police locale, ou au directeur général des ressources humaines s'ils exercent leur fonction auprès de la police fédérale ou de l'inspection générale de la police fédérale et de la police locale.

Le directeur général des ressources humaines ou le chef de corps envoie les demandes accompagnées de son avis motivé, selon le cas, au ministre de l'Intérieur, au bourgmestre ou au collège de police.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, le commissaire général, l'inspecteur général, le directeur général des ressources humaines et le chef de corps envoient leur demande tendant à obtenir un congé préalable à la mise à la retraite, soit par une lettre recommandée à la poste, soit au moyen d'une lettre remise avec accusé de réception directement, selon le cas, au Ministre de l'Intérieur, au bourgmestre ou au collège de police.

La demande est formulée au plus douze mois et au moins deux mois avant la date d'entrée en vigueur souhaitée du congé qui s'y trouve mentionnée. La date de la poste ou la date de l'accusé de réception a force probante.

Le Ministre de l'Intérieur, le bourgmestre ou le collège de police décident des demandes qui leur sont envoyées dans un délai de deux mois à compter de la date visée à l'alinéa 4.

CHAPITRE IV. — *Prise de cours du congé préalable à la mise à la retraite*

Art. 4. Le congé préalable à la mise à la retraite prend cours le premier jour d'un mois.

Si la demande tendant à obtenir le congé préalable à la mise à la retraite a été introduite moins de six mois avant l'entrée en vigueur souhaitée de ce dernier, le Ministre de l'Intérieur, le bourgmestre ou le collège de police peut, dans l'intérêt du bon fonctionnement du service et après concertation avec le membre du personnel, reporter la demande de congé pour une période de quatre mois au plus, à partir de la date d'entrée en vigueur souhaitée.

HOOFDSTUK V. — *Gevolgen van het verlof voorafgaand aan de pensionering*

Art. 5. Op de aanvraag tot het bekomen van een verlof voorafgaand aan de pensionering, alsook op het daarvan verbonden verzoek tot opruststelling, kan worden teruggekomen zolang het verlof geen aanvang heeft genomen.

Het verlof is voltijds en onherroepelijk.

Art. 6. De burgemeester of het politiecollege waaronder het in verlof voorafgaand aan de pensionering gestelde personeelslid van de lokale politie ressorteert, beslist, volgens de behoeften van de dienst, of de betrekking waarvan de betrokken titularis is, als vacant moet worden beschouwd.

De Minister van Binnenlandse Zaken, waaronder het in verlof voorafgaand aan de pensionering gestelde personeelslid van de federale politie of van de algemene inspectie van de federale politie en van de lokale politie ressorteert, beslist, volgens de behoeften van de dienst en volgens de voorgeschreven procedure, of de betrekking waarvan de betrokken titularis is, als vacant moet worden beschouwd.

Art. 7. De dag waarop het verlof voorafgaand aan de pensionering een aanvang neemt, wordt van rechtswege een einde gesteld aan het mandaat dat, in voorkomend geval, uitgeoefend wordt door het personeelslid dat dit verlof geniet.

Het personeelslid met een mandaat dat een aanvraag tot verlof voorafgaand aan de pensionering heeft ingediend, moet door de Minister van Binnenlandse Zaken, de burgemeester of het politiecollege, in de in artikel 3, vijfde lid, bedoelde beslissing, worden ingelicht over de in het eerste lid bedoelde regel.

HOOFTSTUK VI. — *Berekening van het wachtgeld*

Art. 8. De onregelmatige prestaties bedoeld in artikel 239 van voornoemd wet van 7 december 1998 of in artikel 43, eerste lid, van voornoemd wet van 27 december 2000, zijn deze verricht in het jaar 2000.

HOOFDSTUK VII. — *Overgangs- en wijzigingsbepalingen*

Art. 9. In afwijking van artikel 2, derde lid, van voornoemd koninklijk besluit van 22 juni 1998, wordt het verlof voorafgaand aan de pensionering, gelijkgesteld met een periode van disponibiliteit.

Art. 10. Het personeelslid dat een verlof voorafgaand aan de pensionering geniet dat ten vroegste aanvankt vanaf 1 april 2001, blijft vanaf de ingangsdatum van dit verlof onderworpen aan de bepalingen van het administratief en geldelijk statuut waaraan het onderworpen was op de datum van de aanvang van dat verlof, rekening houdend met wijzigingen die aan deze bepalingen zouden aangebracht worden.

Art. 11. Artikel 6 van voornoemd koninklijk besluit van 22 juni 1998 wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 6. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 1998 en houdt op uitwerking te hebben op 31 maart 2001.

In afwijking van het eerste lid blijven de bepalingen van dit besluit evenwel van toepassing op :

1° de personeelsleden wier verlof uiterlijk op 1 april 2001 is ingegaan;

2° de personeelsleden die hun aanvraag tot het bekomen van het verlof uiterlijk op 31 maart 2001 hebben ingediend. ».

Art. 12. In afwijking van artikel 3 van voornoemd koninklijk besluit van 22 juni 1998, wordt het wachtgeld berekend overeenkomstig artikel 43, eerste lid, van voornoemd wet van 27 december 2000 voor de personeelsleden bedoeld in artikel 6, tweede lid, 2°, van dat besluit zoals gewijzigd door dit besluit, die een verlof voorafgaand aan de pensionering genieten dat ten vroegste aanvankt op 1 april 2001 en ten laatste op 30 juni 2003 en die, op de datum van de aanvang van dit verlof, volledig onderworpen waren aan de bepalingen die het statuut of de rechtspositie vastleggen van het operationeel kader of van het administratief en logistiek kader van de federale politie en van de lokale politie.

Art. 13. In afwijking van artikel 2, tweede en vijfde lid, van voornoemd koninklijk besluit van 22 juni 1998, wordt de leeftijd van 60 jaar bedoeld in voormelde bepalingen, voor de personeelsleden bedoeld in artikel 6, tweede lid, van dat besluit zoals gewijzigd door dit besluit, vervangen door de vroegst mogelijke leeftijd waarop ze in hun statuut hun oppensioeninstelling mogen vragen.

Art. 14. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt, met uitzondering van artikel 9 dat in werking treedt op 1 januari 2001 en de artikelen 11, 12 en 13 die in werking treden op 1 april 2001.

CHAPITRE V. — *Effets du congé préalable à la mise à la retraite*

Art. 5. Il est possible de revenir sur la demande tendant à obtenir un congé préalable à la mise à la retraite ainsi que sur la demande de mise à la pension qui y est liée, aussi longtemps que le congé n'a pas commencé.

Le congé est à temps plein et irrévocable.

Art. 6. Le bourgmestre ou le collège de police dont le membre du personnel de la police locale mis en congé préalable à la mise à la retraite ressortit, décide, pour la police locale, en fonction des besoins du service, si l'emploi dont le bénéficiaire est titulaire doit être considéré comme vacant.

Le Ministre de l'Intérieur, dont le membre du personnel de la police fédérale ou de l'inspection générale de la police fédérale et de la police locale mis en congé préalable à la mise à la retraite ressortit, décide, en fonction des besoins du service et en respectant la procédure prescrite, si l'emploi dont le bénéficiaire est titulaire doit être considéré comme vacant.

Art. 7. Le jour où le congé préalable à la mise à la retraite prend cours, il est mis de plein droit au mandat exercé, le cas échéant, par le membre du personnel bénéficiaire de ce congé.

Le membre du personnel mandataire qui a introduit une demande de congé préalable à la mise à la retraite, doit être informé de la règle visée à l'alinéa 1^{er} par le Ministre de l'Intérieur, le bourgmestre ou le collège de police, dans la décision visée à l'article 3, alinéa 5.

CHAPITRE VI. — *Calcul du traitement d'attente*

Art. 8. Les prestations irrégulières visées à l'article 239 de la loi précitée du 7 décembre 1998 ou à l'article 43, alinéa 1^{er}, de la loi précitée du 27 décembre 2000, sont celles effectuées dans l'année 2000.

CHAPITRE VII. — *Dispositions transitoires et modificatives*

Art. 9. Par dérogation à l'article 2, alinéa 3, de l'arrêté royal précité du 22 juin 1998, le congé préalable à la mise à la retraite est assimilé, à une période de disponibilité.

Art. 10. Le membre du personnel qui bénéficie d'un congé préalable à la mise à la retraite prenant cours au plus tôt à partir du 1^{er} avril 2001, reste soumis, à partir de la date de prise de cours de ce congé, aux dispositions du statut administratif et pécuniaire auxquelles il était soumis à la date de prise de cours de ce congé, en tenant compte des modifications qui seraient apportées à ces dispositions.

Art. 11. L'article 6 de l'arrêté royal précité du 22 juin 1998 est remplacé par la disposition suivante :

« Article 6. Cet arrêté entre en vigueur le 1^{er} juillet 1998 et cesse de produire des effets au 31 mars 2001.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, les dispositions de cet arrêté restent cependant d'application :

1° aux membres du personnel dont le congé a pris cours au plus tard le 1^{er} avril 2001;

2° aux membres du personnel qui ont introduit, au plus tard le 31 mars 2001, leur demande tendant à obtenir le congé. ».

Art. 12. Par dérogation à l'article 3 de l'arrêté royal précité du 22 juin 1998, le traitement d'attente est calculé conformément à l'article 43, alinéa 1^{er}, de la loi précitée du 27 décembre 2000, pour les membres du personnel visés à l'article 6, alinéa 2, 2°, de cet arrêté, tel que modifié par le présent arrêté, qui bénéficient d'un congé préalable à la mise à la retraite prenant cours, au plus tôt, le 1^{er} avril 2001 et, au plus tard, le 30 juin 2003 et qui, à la date de prise de cours de ce congé, étaient complètement soumis aux dispositions qui fixent le statut ou la position juridique du cadre opérationnel ou du cadre administratif et logistique de la police fédérale et de la police locale.

Art. 13. Par dérogation à l'article 2, alinéas 2 et 5, de l'arrêté royal précité du 22 juin 1998, l'âge de 60 ans visé par les dispositions précitées est remplacé, pour les membres du personnel visés à l'article 6, alinéa 2, de cet arrêté tel que modifié par le présent arrêté, par l'âge le plus jeune fixé par leur statut auquel ils peuvent solliciter leur mise à la retraite.

Art. 14. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception de l'article 9, qui entre en vigueur le 1^{er} janvier 2001 et des articles 11, 12 et 13 qui entrent en vigueur le 1^{er} avril 2001.

Art. 15. Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Binnenlandse Zaken, zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.
Gegeven te Brussel, 18 mei 2006.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie,
Mevr. L. ONKELINX

De Vice-Eerste Minister en Minister van Binnenlandse Zaken,
P. DEWAEL

Art. 15. Notre Ministre de la Justice et Notre Ministre de l'Intérieur sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.
Donné à Bruxelles, le 18 mai 2006.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre et Ministre de la Justice,
Mme L. ONKELINX
Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Intérieur,
P. DEWAEL

FEDERALE OVERHEIDS Dienst ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2006 — 2265 [C — 2006/11228]

11 MEI 2006. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 februari 2005 betreffende de organisatie en werking van het Nationaal Sociaal-Economisch Comité voor de Distributie

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 13 augustus 2004 betreffende de vergunning van handelsvestigingen, inzonderheid op artikel 4, § 3, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 februari 2005 betreffende de organisatie en werking van het Nationaal Sociaal-Economisch Comité voor de Distributie, inzonderheid op artikel 4;

Gelet op advies 39.798/1 van de Raad van State, gegeven op 16 februari 2006 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Economie en Onze Minister van Middenstand,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 4, tweede lid, van het koninklijk besluit van 23 februari 2005 betreffende de organisatie en werking van het Nationaal Sociaal-Economisch Comité voor de Distributie, wordt opgeheven.

Art. 2. Onze Minister bevoegd voor Economie en Onze Minister bevoegd voor Middenstand zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 11 mei 2006.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,
M. VERWILGHEN

De Minister van Middenstand,
Mevr. S. LARUELLE

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2006 — 2265 [C — 2006/11228]

11 MAI 2006. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 février 2005 relatif à l'organisation et au fonctionnement du Comité socio-économique national pour la Distribution

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 13 août 2004 relative à l'autorisation d'implantations commerciales, notamment l'article 4, § 3, 2°;

Vu l'arrêté royal du 23 février 2005 relatif à l'organisation et au fonctionnement du Comité socio-économique national pour la Distribution, notamment l'article 4;

Vu l'avis 39.798/1 du Conseil d'Etat, donné le 16 février 2006, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Economie et de Notre Ministre des Classes moyennes,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 4, alinéa 2, de l'arrêté royal du 23 février 2005 relatif à l'organisation et au fonctionnement du Comité socio-économique national pour la Distribution est abrogé.

Art. 2. Notre Ministre qui a l'Economie dans ses attributions et Notre Ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 11 mai 2006.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,
M. VERWILGHEN

La Ministre des Classes moyennes,
Mme S. LARUELLE

FEDERALE OVERHEIDS Dienst ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2006 — 2266 [C — 2006/11257]

23 MEI 2006. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 maart 2003 houdende de organisatie van de inzameling van gegevens inzake de opstelling van de aardgas-, elektriciteits- en warmtebalans

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 29 april 1999 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt, inzonderheid op artikel 29o^{cties}, § 1, ingevoegd bij de wet van 16 juli 2001, gewijzigd bij de wet van 1 juni 2005 en vernummerd bij de wet van 27 juli 2005;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 maart 2003 houdende de organisatie van de inzameling van gegevens inzake de opstelling van de aardgas-, elektriciteits- en warmtebalans, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 16 mei 2004;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 23 december 2005;

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2006 — 2266 [C — 2006/11257]

23 MAI 2006. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 mars 2003 organisant la collecte de données relatives à l'établissement du bilan du gaz, de l'électricité et de la chaleur

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité, notamment l'article 29o^{cties}, § 1^{er}, inséré par la loi du 16 juillet 2001, modifié par la loi du 1^{er} juin 2005 et renommé par la loi du 27 juillet 2005;

Vu l'arrêté royal du 11 mars 2003 organisant la collecte de données relatives à l'établissement du bilan du gaz naturel, de l'électricité et de la chaleur, modifié par l'arrêté royal du 16 mai 2004;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 23 décembre 2005;